# Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | La Broye | B |
| CLUB 2 | Novaggio Twins | B |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort / Location / Luogo | Payerne | Date / Datum / Date / Data | 07.05.2022 |
| Start / Beginn / Début / Inizio | 19:03 | End / Ende / Fin / Fine | 50:26 |
| Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara | B31 | | |
| Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal / Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges / Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori | 34 |

| | No Card / Liz. / No Lic. / Tess. | Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome | Signature / Firma / Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper / Chronométreur | 213075 | SAUTAUX Sylvain | |
| Official scorer / Marqueur | 216810 | ROBATEL Sébastien | |
| Referee 1 / Arbitre 1 | 30589 | WERNLI Ivan | |
| Referee 2 / Arbitre 2 | 208008 | DEMIERRE Mickaël | |
| Tech. Director / Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 | FINAL CLUB 1 | FINAL CLUB 2 |
|---|---|---|---|---|
| 1 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 1 | 2 | 4 | 5 |
| 2 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 0 | 2 | | |
| 3 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 3 | 1 | | |
| Overtime / Verl. / Prol. / Sup. | 0 | 0 | | |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 | | |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Novaggio Twins

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

## 1 La Broye

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| TS | C | BERTSCHY Florian | | | | 209198 |
| 91 | A | GROGNUZ Thierry | | | | 205054 |
| 31 | G | PITTET Olivier | X | X | X | 202699 |
| 14 | G | LEUBA Damien | | | | 218925 |
| 41 | | PECLARD Hugo | | | | 222264 |
| 15 | | NIEDERHAUSER Chris | | | | 215176 |
| 16 | | GUSTIN Nathan | | | | 219372 |
| | | | | | | |
| 77 | | DE HUU Niels | | | | 218092 |
| 22 | | FRUTIGER Bryan | | | | 209121 |
| 10 | | SALVI Leandro | | | | 215109 |
| 55 | | KOLLY Jonas | | | | 216076 |
| 96 | | CHATTON Guillaume | | | | 204128 |
| 44 | | VORLET Nicolas | | | | 210355 |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | CUENNET Gaël | | 209141 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 10:16 | 16 | 31 | 1 | | | | |
| 50:07 | 41 | 16 | 2 | | | | |
| 51:25 | 16 | 10 | 3 | | | | |
| 59:41 | TS | | 4 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 4 |
| | | | | TIME OUT | | | X |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 13:44 | | 2 | 15:21 | H |
| | | | | |

TOTAL: 2 min

## 2 Novaggio Twins

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| TS | C | BAGGIOLINI Alan | | | | 99241 |
| 93 | A | GIACOMINI Alan | | | | 205113 |
| 23 | G | BORTOLOTTI Marco | X | X | X | 95097 |
| | G | | | | | |
| 48 | | RODIGARI Alberto | | | | 95103 |
| 22 | | RUSPINI Nicolo | | | | 214241 |
| 74 | | CAMPICHE Lorenzo | | | | 218268 |
| 14 | | BRUSA Samuele | | | | 216819 |
| 92 | | WEGMUELLER Kevin | | | | 202415 |
| 15 | | VELLA Flavio | | | | 218204 |
| | | | | | | |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | MAFFERETTI Sacha | | 220814 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 09:27 | TS | | 1 | | | | |
| 15:21 | 93 | TS | 2 | | | | |
| 21:02 | 15 | 93 | 3 | | | | |
| 29:21 | 15 | 92 | 4 | | | | |
| 52:50 | TS | 15 | 5 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 5 |
| | | | | TIME OUT | | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 04:55 | 74 | 2 | 06:55 | H |
| 11:55 | 48 | 2 | 13:55 | C1 |
| 53:55 | 14 | 2 | 55:55 | D |
| 59:41 | 22 | 2 | 59:41 | S1 |
| 59:41 | 22 | 2 | 59:41 | U |

TOTAL: 10 min